

**Polsko-Niemiecka Nagroda Młodzieży 2014-2016**

**Deutsch-Polnischer Jugendpreis 2014 – 2016**

**CHANGES@WORK**

**FINALIŚCI KONKURSU / WETTBEWERBSFINALISTEN**

(kolejność rosnąco wg numeru szkicu projektu / in aufsteigender Reihenfolge nach Nummern der Projektskizzen)

szkolna wymiana młodzieży / schulischer Jugendaustausch				
Lp./ Nr.	Partnerzy projektu / Projektpartner		Roboczy tytuł projektu / Arbeitstitel des Projekts	Szkic / Projektskizze
	PL	DE		
1.	I Zespół Szkół im. S. Staszica, Wschowa	Peter-Paul-Cahensly Schule, Limburg	Orientacja zawodowa - gra edukacyjna Berufsorientierung SPIELend leicht	35
2.	ZSZ nr 2 im. Powstańców Warszawy, Mińsk Mazowiecki	Berufsbildende Schule "Eike von Repgow", Magdeburg	Szkoła z przyszłością. Schule mit Zukunft.	36
3.	XX LO im. Z. Herberta, Gdańsk	Carl Bechstein Gymnasium, Erkner	Podążaj za swoimi marzeniami. Folge deinen Träumen	39
4.	ZS Ponadgimnazjalnych nr 9, Łódź	Werner-von-Siemens- Schule, Wetzlar	Automatyzacja i systemy robotyki przyszłością na europejskim rynku pracy. Automatisierung und Robotersysteme als Chance auf dem europäischen Arbeitsmarkt	43
5.	Zespół Szkół nr 3, Wrocław	Hermann-Ehlers-Schule, Wiesbaden	Młodzieżowe Biuro Podróży Jugendreisebüro	47
6.	Specjalny Ośrodek Szkolno Wychowawczy, Ostrzeszów	SINE- CURA Schule, FöS für Geistigbehinderte, Quedlinburg	Tydzień Zawodowy Berufeweche	52
7.	Polski Związek Głuchych Zarząd Główny, Warszawa	Schule beim Jakobsweg, Winnenden	Poczuj smak współPRACY! Fühle den Geschmack der ZusammenARBEIT!	56
8.	Zespół Szkół Ogólnokształcących i Zawodowych, Krobica	Berufliche Schulen Bad Wörishofen	International Hotel	58
9.	Zespół Szkół nr 2 im. Bolesława III Krzywoustego, Kołobrzeg	Kreisberufskolleg Brakel	Szkoła zawodowa - dobry wybór! Berufsschule - eine gute Wahl!	62
10.	Zespół Szkół im M. Kopernika, Konin	Emschertal- Berufskolleg, Herne	Trening zdobycia pracy w międzykulturowej rzeczywistości – Dzięki programowi Pracy-App ... Bewerbungstraining auf interkultureller Ebene – Mit der Pracy-App	90

**Büro in Deutschland/Biuro w Niemczech:**

Friedhofsgasse 2  
D-14473 Potsdam

tel.: +49 331-284790

fax: +49 331-297527

www.dpjw.org

**Biuro w Polsce/Büro in Polen:**

ul. Alzacka 18  
PL-03-972 Warszawa

tel.: +48 22 518 89 10

fax: +48 22 617 04 48

www.pnwm.org



**Polsko-Niemiecka Nagroda Młodzieży 2014-2016**

**Deutsch-Polnischer Jugendpreis 2014 – 2016**

**CHANGES@WORK**

**FINALIŚCI KONKURSU / WETTBEWERBSFINALISTEN**

(kolejność rosnąco wg numeru szkicu projektu / in aufsteigender Reihenfolge nach Nummern der Projektskizzen)

pozaszkolna wymiana młodzieży / außerschulischer Jugendaustausch				
Lp./ Nr.	Partnerzy projektu / Projektpartner		Roboczy tytuł projektu / Arbeitstitel des Projekts	Szkic / Projektskizze
	PL	DE		
1.	Zespół Szkół Fototechnicznych, Warszawa	Zentrum für fotografische Ausbildung gGmbH, Berlin	Twoje jutro kształtuje się dziś Dein morgen wird heute gestaltet	41
2.	OHP, Podkarpacka Wojewódzka Komenda, Rzeszów	Chiemgauer Schulbauernhof e.V. - Seiml-Hof, Obing	Europejskie Innowacje Młodzieży Die europäischen Innovationen der Jugend	55
3.	Akademia Ignatianum, Kraków	St. Ursula Berufskolleg, Düsseldorf	SUPERWYCHOWAWCA - SUPERBOHATER... SANFTE SUPERHELDINNEN UND - HELDEN...	74
4.	Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy, Rydzyna	Gemeinnütziger Berufsbildungsverein Guben e.V.	Szkoła zawodowa – mój pozytywny wybór. Berufsschule – meine positive Wahl.	79
5.	Dom Spotkań im. Angelusa Silesiusa, Wrocław	Institut für Migrations- und Aussiedlerfragen Heimvolkshochschule St. Hedwigs-Haus e. V., Oerlinghausen	Work in progress	88
6.	Fundacja Kształcenia Zawodowego i Międzykulturowego "Faveo", Wrocław	Bildungsnetzwerk Magdeburg gGmbH	OFF Radio (Orientation For the Future). Polsko-niemiecki projekt radiowy. Deutsch-Polnisches Radioprojekt	94
7.	Powiat Świdnicki, Świdnica	Kreis Bergstraße, Heppenheim	Mobilność zawodowa drogą do sukcesu? Berufsmobilität - ein Weg zum Erfolg?	98
8.	Związek Młodzieży Mniejszości Niemieckiej w RP, Opole	Jugendbildungsstätte/ Bezirksjugendring Unterfranken, Würzburg	Ausbildung, Abschluss, Arbeit	107
9.	Stowarzyszenie Przyjaciół Dzieci "Jesteśmy Razem", Suwałki	conduco e.V., Dresden	NAKRĘĆ SIĘ NA PRACĘ – filmowy przewodnik po rynku pracy dla osób z niepełnosprawnością intelektualną. DREH AUF ARBEIT – Filmratgeber über den Arbeitsmarkt für Menschen mit geistiger Behinderung	109
10.	Zespół Szkół Licealnych i Technicznych, Gubin	Internationaler Bund, Förder- und Integrationszentrum, Frankfurt (Oder)	Spotkanie dwóch uczniowskich biur - Polska spotyka Niemcy. Begegnung zweier Lernbüros - Polen trifft Deutschland	112

**Büro in Deutschland/Biuro w Niemczech:**

Friedhofsgasse 2  
D-14473 Potsdam

tel.: +49 331-284790  
fax: +49 331-297527  
www.dpjw.org

**Biuro w Polsce/Büro in Polen:**

ul. Alzacka 18  
PL-03-972 Warszawa

tel.: +48 22 518 89 10  
fax: +48 22 617 04 48  
www.pnwm.org